



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 6.7.2020.
COM(2020) 424 final

**NACRT IZMJENE PRORAČUNA br. 7.
ZA OPĆI PRORAČUN ZA 2020.**

Ažuriranje prihoda (vlastita sredstva)

Uzimajući u obzir:

- Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 314., u vezi s Ugovorom o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegovim člankom 106.a,
- Uredbu (EU, Euratom) 2018/1046 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o finansijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (...)¹, a posebno njezin članak 44.,
- opći proračun Europske unije za finansijsku godinu 2020. kako je donesen 27. studenoga 2019.²,
- izmjenu proračuna br. 1/2020³, donesenu 17. travnja 2020.,
- izmjenu proračuna br. 2/2020⁴, donesenu 17. travnja 2020.,
- izmjenu proračuna br. 3/2020⁵, donesenu 17. lipnja 2020.,
- izmjenu proračuna br. 4/2020⁶, donesenu 17. lipnja 2020.,
- nacrt izmjene proračuna br. 5/2020⁷, donesen 3. lipnja 2020.,
- nacrt izmjene proračuna br. 6/2020⁸, donesen 3. lipnja 2020.,

Europska komisija podnosi Europskom parlamentu i Vijeću nacrt izmjene proračuna br. 7/2020. za proračun za 2020.

IZMJENE RAČUNA PRIHODA I RASHODA PO DIJELOVIMA

Izmjene općeg računa prihoda i dijela III. dostupne su na EUR-Lexu (<https://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-hr.htm>).

¹ SL L 193, 30.7.2018.

² SL L 57, 27.2.2020.

³ SL L 126, 21.4.2020.

⁴ SL L 126, 21.4.2020.

⁵ SL L XXX, XX.X.2020.

⁶ SL L XXX, XX.X.2020.

⁷ COM(2020) 421, 3.6.2020.

⁸ COM(2020) 423, 3.6.2020

SADRŽAJ

1. UVOD	3
2. AŽURIRANJE PRIHODA	3
2.1. CJELOKUPNI UČINAK NIP-A BR. 7/2020 NA RASPODJELU UKUPNIH PLAĆANJA VLASTITIH SREDSTAVA MEĐU DRŽAVAMA ČLANICAMA.....	3
2.2. REVIZIJA PREDVIĐANJA TRADICIONALNIH VLASTITIH SREDSTAVA TE OSNOVICA PDV-A I BND-A	5
2.3. KOREKCIJA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU ZA 2015., 2016., 2017., 2018. I 2019.	7
2.3.1. UVOD.....	7
2.3.2. IZRAČUN KOREKCIJA	7
2.3.3. UNOS U NIP 7/2020 PRVOG AŽURIRANJA KOREKCIJE ZA UK ZA 2019., DRUGOG AŽURIRANJA KOREKCIJE ZA UK ZA 2018., TREĆEG AŽURIRANJA KOREKCIJE ZA UK ZA 2017. I KONAĆNIH IZNOSA KOREKCIJA ZA UK ZA 2016. I 2015.	13
2.4. TEČAJNE RAZLIKE ZA VLASTITA SREDSTVA	16
2.5. NOVČANE I UGOVORNE KAZNE	17

OBRAZLOŽENJE

1. UVOD

Svrha je nacrta izmjene proračuna (NIP) br. 7 za 2020. ažurirati prihodovnu stranu proračuna kako bi se uzeli u obzir najnoviji događaji:

- revidirati predviđanja tradicionalnih vlastitih sredstava (tj. carina), osnovica poreza na dodanu vrijednost (PDV) i bruto nacionalnog dohotka (BND) te unijeti u proračun relevantne korekcije za UK i njihovo financiranje, što utječe na raspodjelu doprinosa iz vlastitih sredstava država članica u proračun EU-a,
- ažurirati druge prihode, kao što su novčane kazne i tečajne razlike.

2. AŽURIRANJE PRIHODA

2.1. Cjelokupni učinak NIP-a br. 7/2020 na raspodjelu ukupnih plaćanja vlastitih sredstava među državama članicama

Nakon 178. sastanka Savjetodavnog odbora za vlastita sredstva (ACOR), koji je održan pisanim postupkom od 19. do 25. svibnja 2020., potrebno je provesti dvije vrste usklađenja prihodovne strane proračuna:

- ažurirati procjene tradicionalnih vlastitih sredstava (TVS) i vlastitih sredstava temeljenih na porezu na dodanu vrijednost (PDV) i bruto nacionalnom dohotku (BND) kako bi se uzela u obzir novija gospodarska predviđanja i
- ažurirati korekciju za UK.

Ta su usklađenja predstavljena u dijelovima 2.2. i 2.3. u nastavku.

Nadalje, ostali prihodi ažuriraju se kako bi se u obzir uzele konačno naplaćene novčane i ugovorne kazne do lipnja 2020. te negativne tečajne razlike (vidjeti odjeljke 2.5. i 2.4. u nastavku).

Cjelokupni učinak usklađenja na strani prihoda ovog NIP-a sažeto je prikazan u tablici u nastavku. U tablici je prikazana i raspodjela plaćanja ukupnih vlastitih sredstava među državama članicama kako su predviđena u proračunu za 2020., izmijenjena u nacrtu izmjene proračuna br. 6 (NIP br. 6/2020)⁹ i na kraju unesena u aktualni NIP.

⁹ COM(2020) 423, 3.6.2020.

Raspodjela plaćanja ukupnih vlastitih sredstava po državama članicama (u milijunima EUR)

	Proračun 2020.	NIP br.	NIP br.
		6/2020	7/2020
	(1)	(2)	(3)
BE	6 313,9	6 499,9	6 332,3
BG	641,7	665,6	659,8
CZ	2 135,7	2 218,8	2 290,7
DK	2 904,5	3 029,7	3 118,1
DE	31 032,1	32 448,8	32 955,7
EE	277,4	288,2	302,2
IE	2 599,7	2 706,9	2 652,8
EL	1 825,0	1 901,0	1 905,6
ES	12 649,7	13 149,6	12 577,5
FR	23 283,6	24 261,5	24 654,5
HR	515,6	536,8	531,2
IT	17 239,5	17 946,0	17 751,0
CY	216,0	224,5	226,6
LV	318,9	331,5	319,3
LT	512,4	531,0	525,5
LU	397,7	414,8	452,3
HU	1 429,0	1 484,4	1 498,4
MT	128,9	134,0	131,4
NL	8 025,0	8 344,8	8 249,6
AT	3 536,8	3 696,0	3 789,0
PL	5 450,1	5 656,5	5 782,5
PT	2 011,6	2 092,8	2 171,8
RO	2 057,1	2 144,4	2 240,4
SI	522,1	541,7	526,5
SK	926,7	965,2	937,7
FI	2 245,5	2 341,3	2 421,9
SE	3 903,6	4 091,9	4 313,3
UK	18 537,9	18 359,7	17 972,3
EU	151 637,8	157 007,3	157 289,9

2.2. Revizija predviđanja tradicionalnih vlastitih sredstava te osnovica PDV-a i BND-a

U skladu s ustaljenom praksom Komisija predlaže reviziju financiranja proračuna na temelju novijih gospodarskih predviđanja¹⁰ dogovorenih s državama članicama u okviru postupka predviđanja ACOR-a.

Revizija se odnosi na predviđanja tradicionalnih vlastitih sredstava (TVS) koja u 2020. treba uplatiti u proračun te na predviđanja osnovica PDV-a i BND-a za 2020. Predviđanja u proračunu za 2020. utvrđena su 24. svibnja 2019. na 175. sastanku ACOR-a. U reviziji utvrđenoj u ovom NIP-u u obzir se uzimaju dogovorena predviđanja sa 178. sastanka ACOR-a održanog pisanim postupkom od 19. do 25. svibnja 2020. Primjenom ažuriranog predviđanja vlastitih sredstava poboljšava se točnost predviđanja prihoda te stoga i točnost plaćanja koja države članice trebaju izvršiti u proračun EU-a tijekom proračunske godine.

ACOR-ova predviđanja osnovica PDV-a i BND-a obično su rezultat kompromisa između Komisijinih predviđanja i predviđanja država članica. Međutim, ove su godine sve države članice prihvatile prijedlog Komisije da upotrijebi vlastita predviđanja osnovica PDV-a i BND-a za 2020. kako bi se osiguralo jednakost postupanja u svim državama članicama. U Komisijinoj proljetnoj gospodarskoj prognozi 2020. pruža se horizontalno dosljedan pristup koji se temelji na dosljednom skupu podataka, metodologiji i pretpostavkama za sve države članice, što se čini posebno važnim u iznimnoj situaciji pandemije bolesti COVID-19.

Pandemija je drastično promijenila izglede europskoga gospodarstva. U Komisijinoj proljetnoj prognozi 2020. očekuje se da će se gospodarstvo EU-a ove godine smanjiti za rekordnih 7,5 %, nakon čega će uslijediti oporavak od 6,1 % u 2021., što nije dovoljno da se u potpunosti nadoknadi ovogodišnji gubitak. Na kraju razdoblja prognoze gospodarstvo EU-a bilo bi oko 3 % niže od razine proizvodnje predviđene u jesenskoj prognozi 2019. Pandemija će utjecati na sve komponente potražnje, osim na državnu potrošnju i javna ulaganja, koji imaju stabilizirajuću ulogu. Očekuje se nezapamćen pad međunarodne trgovine te se predviđa da će oporavak sljedeće godine ostati ograničen zbog poremećaja u globalnim lancima vrijednosti.

Pogoršanje gospodarskog stanja odražava se u prognozi vlastitih sredstava za 2020. U usporedbi s predviđanjem dogovorenim u svibnju 2019., predviđanje za 2020. revidirano je kako slijedi:

- Sada se predviđa da će ukupne neto carine za 2020. iznositi 18 507,3 milijuna EUR (nakon odbitka od 20 % za troškove naplate), što je smanjenje od 16,47 % u odnosu na predviđenih 22 156,9 milijuna EUR uključenih u proračun za 2020. Komisija je usporedila rezultate tradicionalne metode predviđanja ACOR-a (koja se temelji na Komisijinoj proljetnoj gospodarskoj prognozi 2020.) s rezultatima metode ekstrapolacije koja se temelji na najnovijim podacima o realizaciji za naplaćene carine (siječanj – travanj 2020.). Kao i prethodnih godina, dogovoreno je da se primjenjuje konzervativan pristup kako bi se osiguralo dobro upravljanje proračunom u kontekstu velike gospodarske neizvjesnosti i mogućih poremećaja u trgovinskim tokovima. Tradicionalnom metodom predviđanja, kojom se uzimaju u obzir mogući učinci pandemije na trgovinu, dobiva se najniži prihod od tradicionalnih vlastitih sredstava. Stoga je dogovoreno da će se ta metoda primijeniti za reviziju predviđanja TVS-a za 2020.
- Sada se predviđa da će ukupna neograničena osnovica PDV-a za EU za 2020. iznositi 6 764 185,3 milijuna EUR, što je smanjenje od 8,30 % u odnosu na predviđanje iz svibnja 2019. od 7 376 556,2 milijuna EUR. Predviđa se da će ukupna ograničena osnovica PDV-a¹¹ za EU za 2020. iznositi 6 727 739,2 milijuna EUR, što je smanjenje od 8,43 % u odnosu na predviđanje iz svibnja 2019. od 7 347 133,9 milijuna EUR.
- Predviđa se da će ukupna osnovica BND-a za EU za 2020. iznositi 15 480 146,9 milijuna EUR, što je smanjenje od 8,88 % u odnosu na predviđanje iz svibnja 2019. od 16 988 025,0 milijuna EUR.

¹⁰ Europska komisija, 2020., Europska gospodarska prognoza za proljeće 2020., Europsko gospodarstvo, Institutional Paper br. 125.

¹¹ U skladu s Odlukom Vijeća 2014/335, ako osnovica PDV-a za državu članicu premašuje 50 % njezina BND-a, ograničava se na tih 50 %. U NIP-u br. 7/2020 osnovica PDV-a ograničit će se na 50 % BND-a za sljedećih šest država članica: Hrvatsku, Cipar, Luksemburg, Maltu, Poljsku i Portugal.

Za preračunavanje predviđenih osnovica PDV-a i BND-a iz nacionalnih valuta u euro (za devet država članica izvan europskog područja) upotrijebljeni su devizni tečajevi od 31. prosinca 2019. Time se izbjegavaju pogreške jer se taj tečaj upotrebljava i za preračunavanje plaćanja vlastitih sredstava u proračun iz eura u nacionalne valute kada se ta sredstva pozivaju (kako je utvrđeno u članku 10.a stavku 1. Uredbe Vijeća br. 609/2014).

Revidirana predviđanja tradicionalnih vlastitih sredstava te neograničenih osnovica PDV-a i osnovica BND-a za 2020., donesena na 178. sastanku ACOR-a održanom pisanim postupkom od 19. do 25. svibnja 2020., navedena su u sljedećoj tablici:

Revidirana predviđanja TVS-a te osnovicâ PDV-a i BND-a za 2020. (u milijunima EUR)

	Carine (80 %)	Neograničene osnovice PDV-a	Osnovice BND-a	Ograničene osnovice PDV- a¹²
BE	1 855,2	189 777,7	449 226,0	189 777,7
BG	77,0	27 165,8	56 874,4	27 165,8
CZ	257,6	92 345,4	201 610,8	92 345,4
DK	316,9	113 403,4	299 768,7	113 403,4
DE	3 682,9	1 379 190,9	3 354 899,6	1 379 190,9
EE	36,4	12 711,1	26 004,9	12 711,1
IE	239,8	91 612,0	244 502,7	91 612,0
EL	227,1	68 974,4	170 317,2	68 974,4
ES	1 145,6	525 701,4	1 139 453,3	525 701,4
FR	1 492,9	1 043 797,5	2 310 950,4	1 043 797,5
HR	29,5	33 212,2	49 035,0	24 517,5
IT	1 548,8	655 487,7	1 640 896,9	655 487,7
CY	25,0	15 360,0	19 667,9	9 834,0
LV	36,4	12 075,5	28 582,7	12 075,5
LT	90,5	18 210,5	43 691,8	18 210,5
LU	17,7	30 401,6	42 714,0	21 357,0
HU	164,9	57 027,0	133 530,3	57 027,0
MT	13,4	9 182,8	11 568,7	5 784,4
NL	2 461,7	309 010,0	752 515,8	309 010,0
AT	188,0	173 737,6	379 655,5	173 737,6
PL	734,9	254 114,4	497 588,8	248 794,4
PT	179,8	102 255,7	195 586,8	97 793,4
RO	164,9	81 445,0	210 407,0	81 445,0
SI	71,0	21 884,8	45 058,8	21 884,8
SK	74,1	34 104,4	87 990,5	34 104,4
FI	136,7	101 842,5	228 223,7	101 842,5
SE	436,1	204 408,8	466 486,2	204 408,8

¹² Iznosi označeni sivom bojom proizlaze iz ograničenih osnovica PDV-a, kako je navedeno u prethodnoj bilješci broj 11.

UK	2 802,5	1 105 745,2	2 393 338,5	1 105 745,2
EU-28	18 507,3	6 764 185,3	15 480 146,9	6 727 739,2

2.3. Korekcija za Ujedinjenu Kraljevinu za 2015., 2016., 2017., 2018. i 2019.

2.3.1. Uvod

Korekcija proračunskih neravnoteža u korist Ujedinjene Kraljevine (korekcija za UK) koja se unosi u proračun u sadašnjem NIP-u odnosi se na sljedeće godine: 2015., 2016., 2017., 2018. i 2019.

Na korekcije za UK za 2015., 2016., 2017., 2018. i 2019. primjenjuju se pravila iz Odluke Vijeća 2014/335/EU, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europske unije¹³ i njezina popratnog radnog dokumenta *Metoda izračuna za 2014.*¹⁴. U skladu s pravilima iz te Odluke, neutraliziraju se neto „neočekivani dobici“ tradicionalnih vlastitih sredstava Ujedinjene Kraljevine koji proizlaze iz povećanja od 2001. nadalje postotka tradicionalnih vlastitih sredstava koji države članice zadržavaju kao naknadu za svoje troškove naplate, a dodijeljeni rashodi prilagođavaju se uzimajući u obzir ukupne dodijeljene rashode u državama članicama koje su pristupile EU-u nakon 30. travnja 2004., s izuzetkom izravnih plaćanja u poljoprivredi i rashoda povezanih s tržištem te onog dijela rashoda za ruralni razvoj koji proizlazi iz Komponente za jamstva EFSJP-a.

Nadalje, udio Austrije, Njemačke, Nizozemske i Švedske u financiranju korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu smanjuje se na jednu četvrtinu njihova uobičajenog udjela. Smanjenje financiraju ostale države članice, osim Ujedinjene Kraljevine.

U sadašnjem NIP-u uneseni su izračun i financiranje *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2019., *drugog ažuriranja* korekcije za UK za 2018., *trećeg ažuriranja* korekcije za UK za 2017. i *konačnih iznosa* korekcija za UK za 2015. i 2016.

Razlika između *konačnog iznosa korekcije za UK za 2015. i 2016.* i iznosa prethodno unesenih u proračun (*prvo ažuriranje* korekcije za UK za 2015. uneseno u IP 5/2016 i *prvo ažuriranje* korekcije za UK za 2016. uneseno u IP 6/2017) unosi se u poglavlje 35 (Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu) aktualnog NIP-a.

Razlika između *trećeg ažuriranja* korekcije za UK za 2017. i iznosa prethodno unesenog u proračun (*prvo ažuriranje* uneseno u IP 6/2018) i razlika između *drugog ažuriranja* korekcije za UK za 2018. i iznosa prethodno unesenog u proračun (*privremeni iznos* unesen u proračun za 2019.) unose se u poglavlje 36 aktualnog NIP-a.

Prvi ažurirani iznos korekcije za UK za 2019. unosi se u poglavlje 15 (Korekcija proračunskih neravnoteža) aktualnog NIP-a i zamjenjuje *privremeni iznos* prethodno unesen u proračun.

2.3.2. Izračun korekcija

Ažuriranje korekcija za 2015., 2016., 2017., 2018. i 2019. uglavnom je rezultat ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a kako su ih dostavile države članice u jesen 2019. Osim toga pri ažuriranju korekcija za 2018. i 2019. u obzir se uzimaju i dodijeljeni rashodi za 2018. i 2019.

U tablici koja slijedi sažeto su prikazana ažuriranja korekcija za razdoblje 2015.–2019. koja su uključena u ovaj nacrt izmjene proračuna.

¹³ SL L 168, 7.6.2014., str. 105.–111.

¹⁴ Radni dokument Komisije od 14. svibnja 2014. o izračunu, financiranju, plaćanju i unošenju u proračun korekcije proračunskih neravnoteža u korist Ujedinjene Kraljevine („korekcija za UK“) u skladu s člancima 4. i 5. Odluke Vijeća 2014/335/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europske Unije.

NIP br. 7/2020		
(1)	6 056 341 847	prvo ažuriranje korekcije za UK za 2015. – IP br. 5/2016
(2)	6 126 699 989	KONAČNI IZNOS korekcije za UK za 2015. UNESEN U PRORAČUN (NIP br. 7/2020)
(3) = (2) – (1)	+ 70 358 142	uneseno u proračun u poglavije 35
(4)	4 932 590 878	prvo ažuriranje korekcije za UK za 2016. – IP br. 6/2017
(5)	5 061 658 216	KONAČNI IZNOS korekcije za UK za 2016. UNESEN U PRORAČUN (NIP br. 7/2020)
(6) = (5) – (4)	+ 129 067 338	uneseno u proračun u poglavje 35
(7)	4 933 937 643	prvo ažuriranje korekcije za UK za 2017. – IP br. 6/2018
(8)	5 158 358 098	treće ažuriranje korekcije za UK za 2017. UNESEN U PRORAČUN (IP br. 7/2020)
(9) = (8) – (7)	+ 224 420 455	uneseno u proračun u poglavje 36
(10)	5 023 528 676	privremena korekcija za UK za 2018., proračun za 2019.
(11)	5 516 634 839	drugo ažuriranje korekcije za UK za 2018. UNESEN U PRORAČUN (IP br. 7/2020)
(12) = (11) – (10)	+ 493 106 163	uneseno u proračun u poglavje 36
(13)	5 254 368 981	privremena korekcija za UK za 2019., proračun za 2020.
(14)	5 170 332 675	prvo ažuriranje korekcije za UK za 2019. UNESEN U PRORAČUN (IP br. 7/2020)
(15) = (14) – (13)	- 84 036 306	uneseno u proračun u poglavje 15
(16) = (3) + (6) + (9) + (12) + (14)	6 087 284 773	ukupno uneseno u proračun u poglavja 15, 35 i 36
(17) = (16) – (13)	+ 832 915 792	razlika (u informativne svrhe)

2.3.2.1. Korekcija za Ujedinjenu Kraljevinu za 2019.

U sljedećoj tablici sažeto su prikazane razlike između *privremenog iznosa* korekcije za UK za 2019. unesenog u proračun za 2020. i *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2019. koje se unosi u aktualni NIP.

Korekcija za UK za 2019.	Korekcija za UK za 2019. PRIVREMENI IZNOS Proračun za 2020.	Korekcija za UK za 2019. PRVO AŽURIRANJE NIP br. 7/2020	Razlika
	(1)	(2)	(2) – (1)
(1) Udio UK-a u neograničenoj osnovici PDV-a	16,3037 %	16,0617 %	- 0,2420 %
(2) Udio UK-a u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju	7,3015 %	7,6186 %	+ 0,3171 %
(3) = (1) – (2)	9,0022 %	8,4431 %	- 0,5591 %
(4) Ukupni iznos dodijeljenih rashoda	130 008 765 143	133 761 974 693	+ 3 753 209 550
(5) Rashodi koji se odnose na proširenje = (5a) + (5b)	30 694 725 929	33 495 190 550	+ 2 800 464 621
(5a) Pretpristupni rashodi	0	0	0
(5b) Rashodi koji se odnose na članak 4. stavak 1. točku (g)	30 694 725 929	33 495 190 550	+ 2 800 464 621
(6) Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)	99 314 039 214	100 266 784 143	+ 952 744 929
(7) Prvobitan iznos korekcije za UK = (3) x (6) x 0,66	5 900 699 546	5 587 332 443	- 313 367 103
(8) Prednost UK-a	690 825 371	459 372 003	- 231 453 368

Korekcija za UK za 2019.	Korekcija za UK za 2019.	Korekcija za UK za 2019.	Razlika
	PRIVREMENI IZNOS	PRVO AŽURIRANJE	
	Proračun za 2020.	NIP br. 7/2020	
(9) Temeljna korekcija za UK = (7) – (8)	5 209 874 175	5 127 960 440	- 81 913 735
(10) Neočekivani dobici iz TVS-a	- 44 494 806	- 42 372 235	+ 2 122 571
(11) Korekcija za UK = (9) – (10)	5 254 368 981	5 170 332 675	- 84 036 306

Zbog ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a koja su države članice dogovorile u okviru pisanog postupka predviđanja ACOR-a (svibanj 2020.) i ažuriranja dodijeljenih rashoda za 2019. (privremeni iznos uključivao je predviđanje dodijeljenih rashoda) *prvo ažuriranje* korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu za 2019. manje je za približno 84 milijuna EUR u odnosu na *privremenog iznosa* korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu za 2019. unesen u proračun za 2020.

2.3.2.2. Korekcija za UK za 2018.

U sljedećoj tablici sažeto su prikazane razlike između *privremenog iznosa* korekcije za UK za 2018. unesenog u proračun za 2019. i *drugog ažuriranja* korekcije za UK za 2018. koje se unosi u aktualni NIP.

Korekcija za UK za 2018.	Korekcija za UK za 2018.	Korekcija za UK za 2018.	Razlika
	PRIVREMENI IZNOS	DRUGO AŽURIRANJE	
	Proračun za 2019.	NIP br. 7/2020	
	(1)	(2)	(2) – (1)
(1) Udio UK-a u neograničenoj osnovici PDV-a	16,1945 %	16,0805 %	- 0,1141 %
(2) Udio UK-a u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju	7,3577 %	6,7158 %	- 0,6419 %
(3) = (1) – (2)	8,8368 %	9,3646 %	+ 0,5278 %
(4) Ukupni iznos dodijeljenih rashoda	127 599 039 596	129 720 353 887	+ 2 121 314 291
(5) Rashodi koji se odnose na proširenje = (5a) + (5b)	27 076 886 462	31 051 543 542	+ 3 974 657 080
(5a) Pretprištupni rashodi	0	0	0
(5b) Rashodi koji se odnose na članak 4. stavak 1. točku (g)	27 076 886 462	31 051 543 542	+ 3 974 657 080
(6) Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)	100 522 153 134	98 668 810 345	- 1 853 342 788
(7) Prvobitni iznos korekcije za UK = (3) x (6) x 0,66	5 862 761 188	6 098 379 860	+ 235 618 672
(8) Prednost UK-a	854 326 562	620 706 683	- 233 619 879
(9) Temeljna korekcija za UK = (7) – (8)	5 008 434 626	5 477 673 177	+ 469 238 550

Korekcija za UK za 2018.	Korekcija za UK za 2018. PRIVREMENI IZNOS Proračun za 2019.	Korekcija za UK za 2018. DRUGO AŽURIRANJE NIP br. 7/2020	Razlika
(10) Neočekivani dobici iz TVS-a	- 15 094 049	- 38 961 662	- 23 867 613
(11) Korekcija za UK = (9) – (10)	5 023 528 676	5 516 634 839	+ 493 106 163

Zbog ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a kako su ih dostavile države članice u jesen 2019. i ažuriranja dodijeljenih rashoda za 2018. (privremeni iznos uključivao je predviđanje dodijeljenih rashoda) *drugo ažuriranje* korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu za 2018. veće je za 493 milijuna EUR u odnosu na privremeni iznos korekcije za UK za 2018. unesen u proračun za 2019.

3.3.2.3. Korekcija za UK za 2017.

U sljedećoj tablici sažeto su prikazane razlike između *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2017. unesenog u IP 6/2018 i *trećeg ažuriranja* korekcije za UK za 2017. koje se unosi u aktualni NIP.

Korekcija za UK za 2017.	Korekcija za UK za 2017. PRVO AŽURIRANJE IP 6/2018	Korekcija za UK za 2017. TREĆE AŽURIRANJE NIP br. 7/2020	Razlika
(1) Udio UK-a u neograničenoj osnovici PDV-a	16,2266 %	15,9063 %	- 0,3203 %
(2) Udio UK-a u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju	7,0114 %	6,9862 %	- 0,0252 %
(3) = (1) – (2)	9,2152 %	8,9201 %	- 0,2951 %
(4) Ukupni iznos dodijeljenih rashoda	110 827 970 366	110 891 011 881	+ 63 041 515
(5) Rashodi koji se odnose na proširenje = (5a) + (5b)	20 962 713 989	20 917 337 083	- 45 376 906
(5a) Pretpristupni rashodi	0	0	0
(5b) Rashodi koji se odnose na članak 4. stavak 1. točku (g)	20 962 713 989	20 917 337 083	- 45 376 906
(6) Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)	89 865 256 377	89 973 674 798	+ 108 418 421
(7) Prvobitan iznos korekcije za UK = (3) x (6) x 0,66	5 465 655 078	5 297 002 140	- 168 652 938
(8) Prednost UK-a	548 929 008	147 663 777	- 401 265 231
(9) Temeljna korekcija za UK = (7) – (8)	4 916 726 069	5 149 338 362	+ 232 612 293
(10) Neočekivani dobici iz TVS-a	- 17 211 574	- 9 019 736	+ 8 191 838
(11) Korekcija za UK = (9) – (10)	4 933 937 643	5 158 358 098	+ 224 420 455

Zbog ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a kako su ih dostavile države članice u jesen 2019. *treće ažuriranje* korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu za 2017. veće je za približno 224 milijuna EUR u odnosu na *prvo ažuriranje* korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu za 2017. uneseno u IP 6/2018.

2.3.2.4. Korekcija za UK za 2016.

U sljedećoj tablici sažeto su prikazane razlike između *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2016. unesenog u izmjenu proračuna 6/2017 i *konačnog iznosa* korekcije za UK za 2016. koji se unosi u aktualni NIP.

Korekcija za UK za 2016.	Korekcija za UK za 2016. PRVO AŽURIRANJE IP 6/2017	Korekcija za UK za 2016. KONAČNI IZNOS NIP br. 7/2020	Razlika
	(1)	(2)	(2) – (1)
(1) Udio UK-a u neograničenoj osnovici PDV-a	17,5900 %	17,3576 %	- 0,2324 %
(2) Udio UK-a u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih	7,6814 %	7,6922 %	+ 0,0108 %

Korekcija za UK za 2016.

	Korekcija za UK za 2016. PRVO AŽURIRANJE IP 6/2017	Korekcija za UK za 2016. KONAČNI IZNOS NIP br. 7/2020	Razlika
proširenju			
(3) = (1) – (2)	9,9086 %	9,6654 %	- 0,2431 %
(4) Ukupni iznos dodijeljenih rashoda	117 477 286 403	117 460 512 555	- 16 773 848
(5) Rashodi koji se odnose na proširenje = (5a) + (5b)	25 506 896 869	25 403 051 464	- 103 845 405
(5a) Pretpričupni rashodi	0	0	0
(5b) Rashodi koji se odnose na članak 4. stavak 1. točku (g)	25 506 896 869	25 403 051 464	- 103 845 405
(6) Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)	91 970 389 534	92 057 461 091	+ 87 071 558
(7) Prvobitni iznos korekcije za UK = (3) x (6) x 0,66	6 014 542 348	5 872 505 812	- 142 036 536
(8) Prednost UK-a	1 128 635 343	851 694 541	- 276 940 802
(9) Temeljna korekcija za UK = (7) – (8)	4 885 907 005	5 020 811 271	+ 134 904 266
(10) Neočekivani dobici iz TVS-a	- 46 683 873	- 40 846 944	+ 5 836 929
(11) Korekcija za UK = (9) – (10)	4 932 590 878	5 061 658 216	+ 129 067 338

Konačni iznos korekcije za UK za 2016. veći je za približno 129 milijuna EUR u odnosu na prvo ažuriranje korekcije za UK za 2016. uneseno u IP 6/2017, uglavnom zbog ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a kako su ih dostavile države članice u jesen 2019.

2.3.2.5. Korekcija za UK za 2015.

U sljedećoj tablici sažeto su prikazane razlike između prvog ažuriranja korekcije za UK za 2015. unesenog u izmjeni proračuna 5/2016 i konačnog iznosa korekcije za UK za 2015. koji se unosi u aktualni NIP.

	Korekcija za UK za 2015. PRVO AŽURIRANJE IP 5/2016	Korekcija za UK za 2015. KONAČNI IZNOS NIP br. 7/2020	Razlika
	(1)	(2)	(2) – (1)
(1) Udio UK-a u neograničenoj osnovici PDV-a	19,2145 %	19,1419 %	- 0,0726 %
(2) Udio UK-a u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju	7,5910 %	7,5894 %	- 0,0016 %
(3) = (1) – (2)	11,6235 %	11,5525 %	- 0,0710 %
(4) Ukupni iznos dodijeljenih rashoda	129 194 773 448	129 135 893 336	- 58 880 112
(5) Rashodi koji se odnose na proširenje = (5a) + (5b)	31 733 179 803	31 639 878 296	- 93 301 507
(5a) Pretpričupni rashodi	0	0	0
(5b) Rashodi koji se odnose na članak 4.	31 733 179 803	31 639 878 296	- 93 301 507

Korekcija za UK za 2015.

	Korekcija za UK za 2015. PRVO AŽURIRANJE IP 5/2016	Korekcija za UK za 2015. KONAČNI IZNOS NIP br. 7/2020	Razlika
	stavak 1. točku (g)		
(6)	Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)	97 461 593 645	97 496 015 040
(7)	Prvobitni iznos korekcije za UK = (3) x (6) x 0,66	7 476 753 663	7 433 724 758
(8)	Prednost UK-a	1 496 521 393	1 381 345 015
(9)	Temeljna korekcija za UK = (7) – (8)	5 980 232 270	6 052 379 743
(10)	Neočekivani dobici iz TVS-a	- 76 109 576	- 74 320 246
(11)	Korekcija za UK = (9) – (10)	6 056 341 847	6 126 699 989
			+70 358 142

Konačni iznos korekcije za UK za 2015. veći je za približno 70 milijuna EUR u odnosu na *prvo ažuriranje korekcije za UK za 2015.* uneseno u IP 5/2016, uglavnom zbog ažuriranja osnovica PDV-a i BND-a kako su ih dostavile države članice u jesen 2018.

2.3.3. *Unos u NIP 7/2020 prvog ažuriranja korekcije za UK za 2019., drugog ažuriranja korekcije za UK za 2018., trećeg ažuriranja korekcije za UK za 2017. i konačnih iznosa korekcija za UK za 2016. i 2015.*

2.3.3.1. Korekcija za UK za 2015. (poglavlje 35)

Iznos korekcije za UK koji se unosi u proračun u poglavljje 35 aktualnog NIP-a jest razlika između *konačnog iznosa korekcije za UK za 2015.* (tj. 6 126 699 989 EUR) i *prvog ažuriranja korekcije za UK za 2015.* (tj. 6 056 341 847 EUR unesenih u IP 5/2016), što iznosi 70 358 142 EUR.

Taj iznos financira se na temelju revidiranih osnovica BND-a za 2015. prema stanju na kraju 2018. Unošenje tog iznosa u poglavljje 35 proračuna sažeto je prikazano u nastavku:

Korekcija za UK za 2015. – poglavlje 35			
BE	1 267 154	LU	866 089
BG	3 148 896	HU	2 764 651
CZ	4 903 895	MT	310 080
DK	6 556 672	NL	- 260 138
DE	4 385 985	AT	1 362 429
EE	303 635	PL	- 9 542 201
IE	20 284 145	PT	476 355
EL	504 408	RO	1 609 226
ES	1 272 857	SI	123 083
FR	5 838 257	SK	1 555 233
HR	1 207 446	FI	4 733 265
IT	19 287 491	SE	- 2 400 255
CY	627 536		
LV	- 619 579	UK	- 70 358 142

Korekcija za UK za 2015. – poglavlje 35			
LT	- 208 473	Ukupno	0

2.3.3.2. Korekcija za UK za 2016. (poglavlje 35)

Iznos korekcije za UK koji se unosi u proračun u poglavlje 35 aktualnog NIP-a jest razlika između *konačnog iznosa* korekcije za UK za 2016. (tj. 5 061 658 216 EUR) i *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2016. (tj. 4 932 590 878 EUR unesenih u IP 6/2017), što iznosi 129 067 338 EUR.

Taj iznos financira se na temelju revidiranih osnovica BND-a za 2016. prema stanju na kraju 2019. Unošenje tog iznosa u poglavlje 35 proračuna sažeto je prikazano u nastavku:

Korekcija za UK za 2016. – poglavlje 35			
BE	12 381 389	LU	- 272 563
BG	1 683 717	HU	2 362 157
CZ	6 602 363	MT	310 901
DK	3 769 035	NL	3 455 636
DE	5 007 499	AT	855 227
EE	892 527	PL	15 053 623
IE	3 060 816	PT	2 825 093
EL	- 239 791	RO	5 438 400
ES	4 704 411	SI	821 604
FR	26 115 146	SK	454 399
HR	1 550 836	FI	3 348 353
IT	26 775 334	SE	128 390
CY	893 340		
LV	185 011	UK	- 129 067 338
LT	904 487	Ukupno	0

2.3.3.3. Korekcija za UK za 2017. (poglavlje 36)

Iznos korekcije za UK koji se unosi u proračun u poglavlje 36 aktualnog NIP-a jest razlika između *trećeg ažuriranja* korekcije za UK za 2017. (tj. 5 158 358 098 EUR) i *prvog ažuriranja* korekcije za UK za 2017. (tj. 4 933 937 643 EUR unesenih u IP 6/2018), što iznosi 224 420 455 EUR.

Taj iznos financira se na temelju revidiranih osnovica BND-a za 2017. prema stanju na kraju 2019. Unošenje tog iznosa u poglavlje 36 proračuna sažeto je prikazano u nastavku:

Korekcija za UK za 2017. – poglavlje 36			
BE	15 856 715	LU	374 066
BG	3 231 445	HU	3 692 230
CZ	3 814 138	MT	265 690
DK	10 232 027	NL	4 759 697
DE	12 286 393	AT	1 361 203

EE	1 271 298	PL	5 297 081
IE	5 263 528	PT	6 203 836
EL	4 209 140	RO	5 382 461
ES	23 937 729	SI	765 633
FR	58 977 709	SK	1 500 046
HR	1 777 843	FI	5 572 775
IT	45 010 069	SE	257 162
CY	752 318		
LV	741 095	UK	- 224 420 455
LT	1 627 128	Ukupno	0

2.3.3.4. Korekcija za UK za 2018. (poglavlje 36)

Iznos korekcije za UK koji se unosi u proračun u poglavljje 36 aktualnog NIP-a jest razlika između *drugog ažuriranja* korekcije za UK za 2018. (tj. 5 516 634 839 EUR) i *privremenog iznosa* korekcije za UK za 2018. (tj. 5 023 528 676 EUR unesenih u proračun za 2019.), što iznosi 493 106 163 EUR.

Taj iznos financira se na temelju revidiranih osnovica BND-a za 2018. prema stanju na kraju 2019. Unošenje tog iznosa u poglavje 36 proračuna sažeto je prikazano u nastavku:

Korekcija za UK za 2018. – poglavje 36			
BE	27 909 738	LU	3 459 527
BG	5 747 148	HU	9 060 360
CZ	12 780 811	MT	599 078
DK	17 414 841	NL	7 666 480
DE	26 899 549	AT	3 225 174
EE	2 324 061	PL	25 585 020
IE	13 878 796	PT	12 696 708
EL	7 355 826	RO	15 373 126
ES	58 628 464	SI	1 888 602
FR	132 102 159	SK	3 559 433
HR	3 326 099	FI	9 899 420
IT	80 506 049	SE	4 981 835
CY	1 290 517		
LV	1 428 955	UK	- 493 106 163
LT	3 518 387	Ukupno	0

2.3.3.5. Korekcija za UK za 2019. (poglavlje 15)

Prvo ažuriranje korekcije za UK za 2019. odgovara iznosu od 5 170 332 675 EUR te je za 84 036 306 EUR manje u odnosu na iznos unesen u proračun za 2020. (5 254 368 981 EUR).

Taj se iznos financira na temelju revidiranih osnovica BND-a za 2019. iz aktualnog NIP-a. Unošenje tog iznosa u poglavje 15 proračuna sažeto je prikazano u nastavku:

Korekcija za UK za 2019. – poglavlje 15			
BE	2 885 434	LU	1 141 987
BG	- 44 283	HU	724 119
CZ	1 799 173	MT	- 370 341
DK	555 892	NL	- 1 400 008
DE	- 4 066 249	AT	- 186 616
EE	108 141	PL	2 696 724
IE	- 6 718 497	PT	1 067 249
EL	- 6 475 934	RO	1 113 696
ES	- 31 341 060	SI	- 945 822
FR	- 14 103 043	SK	- 2 281 186
HR	- 965 383	FI	- 330 789
IT	- 26 667 365	SE	1 489 533
CY	- 305 489	UK	84 036 306
LV	- 956 379		
LT	- 459 810	Ukupno	0

2.4. Tečajne razlike za vlastita sredstva

Proračun EU-a utvrđuje se u eurima, dok se doprinosi država članica utvrđuju u nacionalnim valutama. Godišnji doprinosi država članica plaćaju se u 12 mjesечnih obroka („dvanaestine“). Svaki obrok plaćen u valuti koja nije euro knjiži se prema mjesечnim deviznim tečajevima za mjesec u kojem je plaćanje izvršeno.

Za države članice izvan europodručja proračun EU-a preračunava se u nacionalnu valutu primjenom deviznog tečaja posljednjeg dana kotacije u kalendarskoj godini koja prethodi proračunskoj godini¹⁵. Stoga se za 2020. za preračunavanje proračuna EU-a iz eura u valute koje nisu euro primjenjuje devizni tečaj od 31. prosinca 2019.

Stoga sve razlike u deviznim tečajevima korištenima za izračun mjesecne „dvanaestine“ u nacionalnoj valuti i računovodstvenih tečajeva koji se primjenjuju u mjesecu plaćanja „dvanaestine“ neizbjegno dovode do razlika između iznosa vlastitih sredstava u eurima predviđenih u proračunu i stvarno naplaćenog iznosa.

Mjesečne fluktuacije deviznog tečaja mogu se međusobno poništiti tijekom proračunske godine. Međutim, u 2020., od siječnja do lipnja, ukupne evidentirane tečajne razlike za vlastita sredstva bile su negativne i iznosile - 400,6 milijuna EUR. Taj bi se iznos mogao povećati i postoji rizik da bi doveo do proračunskog deficitu do kraja godine. Stoga se radi kompenziranja tih razlika i nastalog manjka naplaćenih vlastitih sredstava predlaže uvođenje nove proračunske linije u glavi 3. – članak 390. – Uskladenja povezana s tečajnim razlikama za vlastita sredstva – u koju će se unijeti tečajne razlike zabilježene do lipnja.

EUR		
Prihodovna linija	Naziv	Iznos
3 9 0	Uskladenja povezana s tečajnim razlikama za vlastita sredstva	- 400 600 000
Ukupno		- 400 600 000

Komisija će nastaviti pratiti kretanje razlika te će, prema potrebi, proračunskom tijelu predložiti nove proračunske izmjene radi ažuriranja iznosa u jesenskom nacrtu izmjene proračuna.

¹⁵ Vidjeti članak 10.a stavak 1. Uredbe o stavljanju na raspolaganje vlastitih sredstava (Uredba 609/2014).

2.5. Novčane i ugovorne kazne

Uzimajući u obzir naplaćene iznose, predlaže se povećanje prvotnih predviđanja unesenih u proračun za 2020. (100 milijuna EUR) za 118 milijuna EUR. U skladu s time smanjit će se doprinosi iz vlastitih sredstava država članica u proračun EU-a.

Pojedinosti po proračunskim linijama navedene su u tablici u nastavku:

EUR

Prihodovna linija	Naziv	Iznos
7 1 0	Novčane kazne, periodične ugovorne kazne i druge ugovorne kazne koje se odnose na provedbu pravila tržišnog natjecanja	85 000 000
7 1 1	Novčane kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjerenju obveze iz Ugovora	33 000 000
Ukupno		118 000 000